



DELAC - ELAC Meetings/ Juntas de DELAC –ELAC

The focus for the EL parent advisory meetings is advocacy: We intend to support the leadership development of our parents – and ultimately the improvement of our programs – by including time for parents to brainstorm, share and learn about ways they can advocate for their children. El objetivo de las reuniones de padres de familia es abogar: la intención es de apoyar el desarrollo de liderazgo de nuestros padres y, mejorar nuestros programas, incluyendo tiempo para que los padres reflexionen, compartan y aprendan más maneras de abogar por sus hijos.

Agenda / Agenda

September 21, 2017 / 21 de Septiembre de 2017

Welcome / Bienvenida

Roles and Responsibilities of DELAC/ ELAC / Funciones y Responsabilidades de DELAC/ ELAC

Parent input on how to use undistributed funds / Consejos de padres sobre cómo utilizar dinero sin distribución específica

Parent input on EL Master Plan 2017-2018 / Consejos de padres sobre el Plan Maestro de estudiantes aprendices de inglés del año 2017-2018

Parent input on calendar for 2017-2018 / Consejos de padres sobre el calendario del año 2017-2018

Planning for next meeting / Planeación Para la siguiente junta

Childcare services will be provided for your convenience
Se Ofrecerá servicio de guardería durante la reunión

For more information please contact/Para más información por favor comuníquese con Alejandra Valencia at avalencia@ocde.us or (714) 836-3389



DELAC/ELAC Parent Advisory Committee Meeting

MINUTES

September 21, 2017 6:00 PM TO 8:00 PM

Wilshire #702

FACILITATOR	Alejandra Valencia, Program Specialist
NOTE TAKER	Alejandra Valencia
ATTENDEES	Alejandra Valencia, Manager EL Services; Brianna Perez, ELDA; 3 parents of English learners

Agenda / Agenda

September 21, 2017 / 21 de septiembre de 2017

Welcome / Bienvenida

Roles and Responsibilities of DELAC/ ELAC / Funciones y Responsabilidades de DELAC/ ELAC

Parent input on how to use undistributed funds / Consejos de padres sobre cómo utilizar dinero sin distribución específica

Parent input on EL Master Plan 2017-2018 / Consejos de padres sobre el Plan Maestro de estudiantes aprendices de inglés del año 2017-2018

Parent input on calendar for 2017-2018 / Consejos de padres sobre el calendario del año 2017-2018

Planning for next meeting / Planeación Para la siguiente junta

Agenda Item	Meeting Notes
Roles and Responsibilities of DELAC/ ELAC / Funciones y Responsabilidades de DELAC/ ELAC	<p>DELAC Notes/ Notas de DELAC</p> <p>What is DELAC? / Qué es DELAC?</p> <p>District English Learner Advisory Committee / Comité Asesor de Aprendices de Inglés del Distrito</p> <p>A meeting where parents/guardians of English Learners meet to advise the district's local governing board on programs and services for English Learners / Una reunión donde los padres / tutores de los Estudiantes de inglés se reúnen para asesorar a la junta de gobierno local del distrito sobre los programas y servicios para los estudiantes de inglés.</p> <p>It exists in each California public school district, grades kindergarten through twelve, with 51 or more English learners / Existe en cada distrito escolar público de California, desde el jardín de infantes hasta</p>



DELAC/ELAC Parent Advisory Committee Meeting

	<p>el doceavo grado, con 51 o más estudiantes de inglés.</p> <p>What is the Function? Qué es función?</p> <p>DELAC is to have communication between the District Office, schools, parents and families to support our English Learner (EL) students AND for ELs be as successful as possible. DELAC debe tener comunicación entre la Oficina del Distrito, las escuelas, los padres y las familias para apoyar a los estudiantes que aprenden inglés (EL) Y para que los EL sean lo más exitosos posible.</p> <p>DELAC Responsibilities/ Responsabilidades de DELAC</p> <p>DELAC advises on the following tasks/ DELAC aconseja sobre las siguientes tareas</p> <p>Revision of the district's master plan for English Learners /Revisión del plan maestro del distrito para aprendices de inglés</p> <p>Conduct or review district-wide needs assessment/ Llevar a cabo o revisar la evaluación de las necesidades del distrito</p> <p>Establishment of district program, goals, and objectives for programs and services for English learners DELAC Responsibilities / Establecimiento de un programa, metas y objetivos del distrito para programas y servicios para aprendices de inglés Responsabilidades DELAC</p> <p>Development of a plan to ensure compliance with any teacher and instructional aide requirements. / Desarrollo de un plan para garantizar el cumplimiento de los requisitos de cualquier maestro y asistente de instrucción.</p> <p>Review and comment on the district reclassification procedures AND written notifications / Revise y comente los procedimientos de reclasificación del distrito Y las通知aciones escritas</p> <p>What is ELAC? / ¿Qué es ELAC?</p> <p>English Learner Advisory Committee / Comité Asesor de Estudiantes</p>
--	---



DELAC/ELAC Parent Advisory Committee Meeting

	<p>de Inglés</p> <p>What is function and responsibility of ELAC? / ¿Qué es la función y responsabilidad de ELAC?</p> <p>ELAC Advises: / ELAC aconseja:</p> <p>principal and staff on school's needs assessment / El director y el personal en la evaluación de las necesidades de la escuela</p> <p>on the development of the Single School Plan for Student Achievement (SPSA) / sobre el desarrollo del Plan Escolar Único para el Logro Estudiantil (SPSA)</p> <p>on school's program for English Learners / en el programa de la escuela para estudiantes de inglés</p> <p>how to make parents aware of the importance of regular school attendance / cómo hacer que los padres tomen conciencia de la importancia de la asistencia regular a la escuela</p>
Parent input on how to use undistributed funds / Comentarios de los padres sobre cómo usar los fondos no distribuidos	<p>Smaller classes / Clases más pequeñas</p> <p>Additional teachers and paraprofessionals training in math and EL startegies / Más entrenamientos en la área de matemáticas y estrategias para estudiantes aprendices de inglés</p> <p>Extra time for instruction (Before and/or after school programs) sports, electives for the arts / Tiempo extra para la instrucción (programas antes y / o después de la escuela) deportes, actividades para las artes</p> <p>Parental Involvement Activities (Padres Unidos/ ESL classes/ Parent trainings with Probation Department / Actividades de participación de los padres (clases de Padres Unidos / clases de inglés como segundo idioma / capacitación de padres con el Departamento de libertad condicional /</p> <p>More teaching materials and equipment to support EL students / Más materiales de enseñanza y equipos para apoyar a los estudiantes EL</p>



DELAC/ELAC Parent Advisory Committee Meeting

Parent input on EL Master Plan 2017-2018 / Consejos sobre el Plan Maestro de estudiantes aprendices de inglés del año 2017-2018	<p>EL Master Plan 2017-2018 was reviewed – we had a discussion regarding new plans now that the ELPAC is in effect. / Repasamos el plan maestro de estudiantes aprendices de inglés del año 2017-2018 y el efecto que el nuevo examen para estudiantes aprendices de inglés tendrá en los estudiantes.</p> <p>Parents were informed that we will be updating the plan once the state releases the new data for this year / Los padres fueron informados de que actualizaremos el plan una vez que el estado publique los nuevos datos para este año.</p> <p>We discussed the importance of the Master Plan / Discutimos la importancia del Plan Maestro</p>
Parent input on calendar for 2017-2018 / Consejos sobre el calendario del año 2017-2018	Parents provided feedback on the 2017-2018 meeting calendar that was suggested by last year's parent committee / Los padres dieron su opinión del calendario de las reuniones de este año 2017-2018 según lo que opinaron los padres del comité el año pasado.
Planning for next meeting / Planeación Para la siguiente junta	<p>Parents provided feedback to the suggested time and day for our next meeting. We will keep our meeting at the same location and same time. / Los padres dieron sugerencias sobre el horario de las próximas reuniones y sugirieron mantener las reuniones en el mismo lugar y a la misma hora.</p> <p>The next parent meeting will be held on November 29, 2017. / La próxima reunión de padres se llevará a cabo el 29 de noviembre de 2017.</p>